



Sede Legal 3 de Febrero 3253/9 – Santa Fe – Tele-fax 0054 342 4598632 –
Email: federa.as.piem.arg@gmail.com
Web: [http:// http://www.fapa.org.ar](http://http://www.fapa.org.ar)

Sigamos juntos para que el espíritu que nos enaltece permanezca inalterable

RELAZIONE

La **FEDERAZIONE DELLE ASSOCIAZIONI PIEMONTESE DELL'ARGENTINA (FAPA)** ha sempre realizzato dal suo inizio, un incontro annuale delle Associazioni per formalizzare l'Assemblea Generale Ordinaria richiesta dai propri statuti costitutivi, concludendo successivamente la giornata con la "Festa del Piemonte" in cui inoltre si consegnavano i premi "Piemontese di Argentina" alle persone piemontesi nominati.

Dall'anno 2015 il Consiglio Direttivo ha promosso una nuova modalità, sia per coinvolgere molto di più le Associazioni, sia per svolgere delle proposte che – nel risultare più attive e partecipative – avvicinasero le nuove generazioni di discendenti. E così iniziarono i successivi: "*Congreso Piemontés de Argentina*", dei veri Convegni di lavoro.

Primo Convegno: Il primo si svolse nella città capitale dell'Argentina, Buenos Aires,

dal 10 al 12 aprile 2015 con il Titolo:

" IL SIGNIFICATO DEL FENOMENO MIGRATORIO OGGI. LA SUA INCIDENZA NELLA NOSTRA SOCIETÀ – LA PERMANENZA DEI VALORI"

Fu promosso esclusivamente dalla **FEDERAZIONE DELLE ASSOCIAZIONI PIEMONTESE DELL' ARGENTINA (FAPA)** con l'auspicio dell' Istituto Italiano di Cultura de Buenos Aires, della Camera di Commercio Italiana, dei rispettivi Consolati e dai Comites, senza nessun contributo monetario da parte di nessuna istituzione.

Gli obiettivi proposti furono:

- Incoraggiare l'unione delle associazioni italo-piemontesi dell' Argentina
- Stringere i vincoli fraterni tra di loro e con l'Italia, particolarmente con la Regione Piemonte
- Suscitare la partecipazione e il desiderio di sentirsi rappresentati (COMITES)
- Svolgere delle attività relazionate con la collettività
- Stimolare il desiderio di creare delle associazioni piemontesi nei luoghi in cui ancora non ne esistano
- Diffondere la cultura e la lingua italiana, e particolarmente il piemontese
- Promuovere la partecipazione dei giovani e delle donne.
- Incoraggiare i gemellaggi come un legame di unione tra i due paesi
- Promuovere l'interscambio dei giovani

Il programma:

Il programma di questo primo Convegno fu:

Venerdì 10/04: a) Visita guidata al Museo Nazionale dell'Immigrazione

b) Presentazione dei libri scritti ed editi dall'Associazione Donne

Piemontesi dell'Argentina (AMPRA) presso l' Istituto Italiano Di Cultura

Sabato 11/4:

- a) Assemblea Generale Ordinaria della FAPA
- b) Lavoro in Commissioni. Tre gruppi di lavoro: 1) *Dirigenti delle Associazioni*; 2) *Giovani*; 3) *Donne*

Domenica 12/4: a) Prima riunione del neo Consiglio Direttivo eletto in Assemblea

- b) Conclusioni dei lavori in commissioni
- c) Pranzo Di Gala: Festa Del Piemonte. Con:
 - * Consegna dei Premi "PIEMONTESI EN ARGENTINA"
 - * Consegna degli attestati ai partecipanti

Questa prima esperienza fu realmente molto positiva, superando in molto le aspettative che aveva la FAPA. E perciò si continuarono a organizzare altri convegni negli anni successivi, nel seguente ordine.

Secondo Convegno: Nella città di Cordoba

dal 10 al 12 aprile 2016 con il Titolo:

" IL SIGNIFICATO DEL FENOMENO MIGRATORIO OGGI. LA SUA INCIDENZA NELLA NOSTRA SOCIETÀ – LA PERMANENZA DEI VALORI"

Anche questi, furono promossi ed organizzati dalla FEDERAZIONE DELLE ASSOCIAZIONI PIEMONTESI DELL' ARGENTINA (FAPA) con tutti gli auspici delle Istituzioni e senza nessun contributo monetario.

La scelta delle rispettive città fu fatta in base all'anzianità delle loro Associazioni Piemontesi, e la loro storia in Argentina. E inoltre, dal fatto di essere facilmente raggiungibili da tutte le città di questo enorme paese. Gli obiettivi continuarono ad essere gli stessi, sui quali i successivi Convegni fecero un approfondimento.

PRIMO INCONTRO NAZIONALE DI CORI PIEMONTESI - PROGRAMMA

VENERDI 22-04-2016

18 hs CPC Colón Apertura ufficiale del incontro di CORI

22 hs AFAPIECO Cena

Sábato 23-04-2016

<u>Hora</u>	<u>LUOGO</u>	<u>ATTIVITA</u>
9 hs	F.A.I.C. (Federación de Asociaciones Italianas de Cba) sita en 27 de abril 255 1° Piso Asoc. Piemontesa Bolívar 55 of 2	<u>CONGRESO:</u> Acreditación para: <u>Directivi d' associazioni</u> , Coordinamento. Juan Carlos BIANCOTTI. <u>Gioventu Piemontesa</u> . Coordinamento: Pedro González y Martín Rabazzi. <u>Reunione di AMPRA</u> . (donne piemontesi) Coordinamento: Prof. Marta Giai y Olga G. de Chicco.

9 hs	<u>CORI Ev Compagni</u> Gita a Colonia Caroya	
14,30 hs 17,30 hs.	F.A.I.C. (Federación de Asociaciones Italianas de Cba) sita en 27 de abril 255 1° Piso Idem	ASEMBLEA GENERALE ORDINARIA Presentazione del Libro: la Sra. Norma Brarda de Bruno, de la Asociación Piemontesa de Rafaela, il libro de su autoría: "Gramática de la Lengua Piemontesa. Fonología Morfología Sintaxis Formación de las palabras."
22 hs	Chancay 170 esq. Cumpeo B° Quebrada de las Rosas	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Cena di gala: FESTA DEL PIEMONTE ➤ Consegna dei premi ai piemontesi ➤ Consegna de distinzione ai Cori partecipanti

Domenica 24 -04 - 16

<u>Hora</u>	<u>Lugar</u>	<u>Actividad</u>
11 hs.	Iglesia de los Inmigrantes	Messa con actuazione dei cori
13 hs.		ARRIVEDERCI!

Terzo Convegno: Nella città di Rosario

dal 10 al 12 aprile 2017 con il Titolo:

"LA SFIDA DI VALORIZZARE CIÓ CHE ABBIAMO. PROGETTARE IL FUTURO

Anche questi, furono promossi ed organizzati dalla **FEDERAZIONE DELLE ASSOCIAZIONI PIEMONTESE DELL' ARGENTINA (FAPA)** con tutti gli auspici delle Istituzioni e senza nessun contributo monetario. La scelta delle rispettive città fu fatta in base all'anzianità delle loro Associazioni Piemontesi, e la loro storia in Argentina. E inoltre, dal fatto di essere facilmente raggiungibili da tutte le città di questo enorme paese. Gli obiettivi continuarono ad essere gli stessi, sui quali i successivi Convegni fecero un approfondimento. Nei programmi, sostanzialmente simili, si fecero delle modificazioni proprie delle esigenze delle associazioni organizzatrici e delle offerte culturali delle rispettive città.

Ma soprattutto si tennero in conto i suggerimenti dei partecipanti nel 1° Convegno, che chiesero di dedicare più spazio alla cultura. E così, essendo che una delle principali manifestazioni culturali delle nostre associazioni é la musica, sono le canzoni all'interno dei due Convegni seguenti si inserí: **il PRIMO e SECONDO INCONTRO DI CORI PIEMONTESE DELL' ARGENTINA**, risultando un programma molto più ameno, allegro e variopinto con i colori dei bei costumi tradizionali usati da alcuni cori.



E ci troviamo ora di fronte al "4° CONGRESO", che verrà realizzato nella città di Rafaela, in provincia di Santa Fe, dal 18 al 20 maggio prossimo. In questa occasione con molta speranza abbiamo intitolato:

4to. CONGRESO PIEMONTE ARGENTINO
1er. PRIMER CONGRESO LATINOAMERICANO DE PIEMONTESES
3er. ENCUENTRO DE COROS PIEMONTESES ARGENTINOS

Mantenendo ed aumentando le nostre aspettative, inizialmente avevamo anche invitato un CORO DEL PIEMONTE, che aveva promesso la sua partecipazione, ma che poi a ultimo momento e per ragioni molto fondate ha dovuto dimettersi. Ora speriamo che le associazioni amiche di alcuni paesi latinoamericani che hanno risposto affermativamente possano davvero rallegrarci con la loro presenza affinché possa veramente ricevere il nome di " Congreso Latinoamericano de Piemonteses" Come negli anni precedenti, sono molti gli auspici ma pochi i contributi. Se si disponesse di denaro si potrebbe agevolare il viaggio sia degli argentini che abitano più lontano dalla sede del Convegno, sia di quelli che provengono da fuori, e si arriverebbe così a una manifestazione molto più ricca.

Firmato in originale

Firmato in originale